

**أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية
في الرسائل الجامعية**

إعداد

**الباحثة / إسرائ أسامة محمد طلبة
باحثة بقسم الوثائق والمكتبات والمعلومات
كلية الآداب – جامعة أسيوط**

إسراء أسامة محمد طلبية أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠١

المقدمة:

من المتطلبات الأساسية للتوثيق العلمي استخدام الاستشهادات المرجعية. وهو أمر لا يخلو منه أي بحث أكاديمي لما له من مهام عملية عديدة، فهي تفيد في الإشارة إلى المصدر أو المرجع الذي استشهد به الباحث، أو يحيل القارئ إلى موضوع أو مواضع أخرى في البحث تعرضت للفكرة نفسها. وتعد الاستشهادات المرجعية من أساسيات البحث العلمي وأخلاقياته، وهي تسمى ببساطة الأمانة العلمية التي إذا لم يتحل بها الباحث فهو ليس من العلم في شيء، وينبغي له أن يترك العمل العلمي؛ لأن إهمال الالتزام بالاستشهادات المرجعية هو بمنزلة سرقة علمية. فمن خلالها تتم معرفة أهمية البحث وأصل مراجعه، وتحديد مقدار الثقة فيه، وإظهار أمانة الباحث العلمية فيما اقتبس من أفكار ومعلومات بإشارته إلى مصادرها الأصلية؛ اعترافاً منه بفضل الآخرين وتقديراً لجهودهم^(١).

ومن ثم تسعى الاستشهادات إلى تسليط الضوء على العلاقات الموجودة بين وحدات الإنتاج الفكري.

وفي هذا البحث تم تناول الاستشهادات المرجعية من حيث تعريفها وأهميتها ووظائفها وأسباب ومبررات اللجوء إلى الاستشهادات واستخداماتها وموقع الاستشهادات المرجعية في العمل والاستشهادات المرجعية في البيئة الإلكترونية، كما تناولت أيضاً أساليب صياغة الاستشهادات المرجعية في الرسائل الجامعية بجامعة أسيوط، وهي ثلاثة أساليب وهي أسلوب الجمعية الأمريكية للغات الحديثة، وأسلوب جمعية علم النفس الأمريكية، وأسلوب دليل جامعة شيكاغو.

إسراء أسامة محمد ظلية أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية في الرسائل الجامعية

١٠٢

١/١- الاستشهادات المرجعية:

١/١/١- تعريف الاستشهادات المرجعية:

١/١/١/١- التعريف اللغوي:

وردت مادة (شهد) علي كذا شهادة: أخبر به خبراً قاطعاً. و(شهد) لفلان علي فلان بكذا: أدى ماعنده من الشهادة. و (شهد) المجلس يشهده شهوداً: حضره واطلع عليه وعينه و(استشهد) سأله أن يشهد، و(استشهد) بفلان: استعان به في أمر الشهادة^(١).

١/١/١/٢- التعريف الاصطلاحي:

ويُعرف قاموس البنهاوي الموسوعي في مصطلحات المكتبات والمعلومات "الاستشهادات المرجعية بأنها: وصف كتاب أو مقال دوري مع ذكر العناصر التي يتألف منها هذا الوصف"، بالإضافة إلى ذلك، يعطي هذا المعجم تعريفاً آخرًا للاستشهادات المرجعية، تحت مصطلح (إرجاعه ببليوجرافية- إشارة ببليوجرافية) فيعرفها بأنها: إشارة إلى النص أو جزء من النص لتحديد هوية العمل أو الوثيقة بأي شكل أو بأي صياغة.

ويشير **Harrod's Librarian Glossary** إلى تعريف الاستشهادات المرجعية بأنها إشارة إلى النص أو جزء من النص تعرف وتصنف ببليوجرافياً مصدر الوثيقة. وعرّفها المالكي بأنها: عندما ينشر المؤلف أي عمل لابد أن يسجل استشهادات بالأعمال السابقة التي أفادته في إنجاز عمله^(٢).

ويعد الاستشهاد إحالة لنص أو جزء من نص يصف الوثيقة التي يمكن أن يوجد بها هذا النص أو أنه شكل هذا المرجع الذي يحتوي عادة على المؤلف والعنوان والوصف الببليوجرافي للوثيقة^(٣).

ومن ثم يعرف الاستشهاد المرجعي بأنه نتاج اطلاع الباحث علي وثيقة ما، والإشارة إليها في بحثه، فهو جزء رئيس من أجزاء الوثيقة العلمية، لا تكون إلا به، ويختص بالإجراء التوثيقي والتنظيمي الذي يتكفل برد أفكار الباحثين إلى مظاهها الأصلية، وتقوم الأفكار الرئيسية الخاصة بتكثيف الاستشهاد المرجعي على افتراض أساسي وهو العلاقة الموضوعية بين العمل المستشهد به **Cited document** والعمل الذي يرد به الاستشهاد أي الوثيقة المصدرية **Citing document**، وقد تكون هذه العلاقة علاقة التشابه في الموضوع، أو قضية البحث محل التناول،

أو الأسلوب المنهجي...إلى آخره من أنماط هذه العلاقة^(٤).

١/١/٢- أهمية الاستشهادات المرجعية:

إسراء أسامة محمد طلبة: أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠٣

من المتطلبات الأساسية للتوثيق العلمي استخدام الاستشهادات المرجعية. وهو أمر لا يخلو منه أي بحث أكاديمي لما له من مهام عملية عديدة، فهي تفيد في الإشارة إلى المصدر أو المرجع الذي استشهد به الباحث، أو يحيل القارئ إلى موضوع أو مواضع أخرى في البحث تعرضت للفكرة نفسها. وتعد الاستشهادات المرجعية من أساسيات البحث العلمي وأخلاقياته، وهي تسمى ببساطة الأمانة العلمية التي إذا لم يتحل بها الباحث فهو ليس من العلم في شيء، وينبغي له أن يترك العجل العلمي؛ لأن إهمال الالتزام بالاستشهادات المرجعية هو بمنزلة سرقة علمية. فمن خلالها تتم معرفة أهمية البحث وأصل مراجعه، وتحديد مقدار الثقة فيه، وإظهار أمانة الباحث العلمية فيما اقتبسه من أفكار ومعلومات بإشارته إلى مصادرها الأصلية؛ اعترافاً منه بفضل الآخرين وتقديراً لجهودهم.

وصياغة الاستشهادات المرجعية جزء مهم من البحث، فهي تمثل المصادر التي رجع إليها الباحث في كتابة بحثه. وتعد قائمة المراجع من المؤشرات المهمة في الحكم على قيمة البحث وتقدير الجهود التي بذلها الباحث في تقصي المعلومات المرتبطة بموضوع بحثه؛ ولذلك يجب على الباحث أن يتحرى الدقة في صياغة الاستشهادات المرجعية؛ فيعطي وصفاً دقيقاً لكل المراجع التي رجع إليها؛ إذ أن الدقة تساعد القارئ الذي يريد أن يستخدم هذه المراجع أو أن يراجع مدى استخدام الباحث لها^(٢).

ومن ثم تسعى الاستشهادات إلى تسليط الضوء على العلاقات الموجودة بين وحدات الإنتاج الفكري، وترتيب هذه الوحدات وفقاً لمدى تواتر الاستشهاد بها، ويمكن الاستفادة من ذلك فيما يلي^(٣):

- معرفة التطور التاريخي للتخصصات العلمية، فالمعرفة العلمية لا يتوقف نموها على تراكم الحقائق والمعلومات وإنما على تكاملها، ويمكن قياس هذا التكامل وفقاً لدراسة مدى استشهاد الأعمال العلمية بالأعمال السابقة لها.
- اختيار وتزويد المكتبات ومراكز المعلومات بمصادر المعلومات المختلفة، إذا يمكن تحديد مصادر وأوعية المعلومات الأساسية في مختلف المجالات عن طريق ترتيب هذه المصادر بناءً على إحصاء مدى كثافة الاستشهاد بها، وعلى ذلك تستطيع إدارة المكتبة القيام ببناء مجموعات متميزة من المواد المكتبة، وتخصيص الميزانية المناسبة لها. حيث تسعى القياسات والقوانين الببليومترية (ومن هذه القوانين قانون برادفورد- زيف للنشآت) إلى التعرف على المجموعات

إسراء أسامة محمد طلبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠٤

الأساسية (المحورية) اللازمة لتنمية مقتنيات المكتبات.

- تحديد مصادر المعلومات التي يستخدمها الباحثون في دراساتهم، وتقدير مدى تقدم ما تحتويه هذه المصادر من معلومات، وبذلك تستطيع إدارة المكتبة الوقوف على أوعية ومصادر المعلومات المستخدمة، والأوعية التي ينبغي استبعادها.
- استثمار ناتج تحليل الاستشهادات في استرجاع المعلومات، إذا يمكن من خلال ما تعبر عنه هذه الاستشهادات من علاقات بين الوثائق في تجميع الوثائق والأعمال العلمية التي تتفق معاً في المراجع المستشهد بها؛ واسترجاع مجموعة من مصادر المعلومات التي تتصل محتوياتها بالمجال الموضوعي الذي تتم فيه عملية الاسترجاع.
- استخدام تحليل الاستشهادات في دراسة بعض الملامح والسمات في الإنتاج الفكري، فهذه الاستشهادات تستخدم في إلقاء الضوء على كثير من خصائص الوثائق المستشهد بها ومؤلفي هذه الوثائق والدوريات التي تنشر بها، فضلاً عن كفاءة القدرة على الحكم على الوثائق التي ترد بها الاستشهادات، وعلى الإنتاج الفكري ونظم الاتصال في المجالات المتخصصة بوجه عام.
- إلقاء الضوء على الخصائص البنائية للإنتاج الفكري المتخصص للباحثين في المجال، ويمكن عن طريقها تقييم إنتاجية المؤلفين، وتأثيرهم المتبادل في مجالهم العلمي، وفترات الكود العلمي في مجال من المجالات^(٥).

٣/١/١ - وظائف الاستشهادات المرجعية:

تعد الاستشهادات من المؤشرات المهمة في الحكم على قيمة البحث وتقدير الجهود التي بذلها الباحث في تقصي المعلومات المرتبطة بموضوع بحثه. ومن المقومات الأساسية للعمل العلمي (أو الفكري عموماً) أن يكون قابلاً للمراجعة والتقسيم، ويستوي في ذلك العمل الصادر عن باحث مبتدئ، أو باحث رائد يقود فريقاً من الباحثين. ويعد التعرف على المصادر التي استخدمها الباحث أمراً ضرورياً، فهناك علاقة قوية بين موثوقية العمل ونوعية المصادر المستشهد بها، كما أن مقام الاستشهاد أو ملاءمة الاعتماد على مصدر ما في نقطة دراسية معينة مؤشر على مدى حسن استخدام الباحث للمصادر^(١).

وهناك وظائف رئيسة للاستشهادات المرجعية منها:

- الإشارة إلى المرجع الذي استقى منه الباحث مادته العلمية، سواء أكان ذلك مطبوعاً أم محاضرة أم مشافهة، ومن ثم يثبت الباحث بذلك اعترافه بفضل هؤلاء الذين انتفع بجهودهم واقتبس

إسراء أسامة محمد طلبية أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠٥

منهم، بالإضافة إلى أن إشارته إلى المراجع التي استقى منها مادته العلمية يتيح للقارئ فرصة القيام بدراسة موسعة في هذه المراجع إذا أراد.

• توضيح مدى حداثة المعلومات التي رجع إليها الباحث، حيث تعد قائمة المراجع تاريخ نشر كل مرجع، كما توضح مدى حداثة وأصالة المراجع وقيمتها.

• تقديم قائمة المراجع للباحثين والمهتمين بالبحث يوفر كثيراً من الجهد والوقت والنفقات، إذا إن قائمة المراجع تعد خلاصة جهد وبحث واطلاع على المصادر التي كتبت في موضوع البحث، ومن ثم فتساعد قائمة المراجع كل من يرغب من القراء في الرجوع إلى المصدر الأصلي سواء أكان ذلك للتحقق من صحة المصدر المشار إليه أم لقراءة نظهر الثقل العلمي للباحث في اطلاعه على تلك البحوث في أثناء إجراء دراسته أو بحثه.

إسراء أسامة محمد ظليبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠٦

التعريف بالأعمال المرتقبة.

• الوقوف على أخطاء الآخرين والإفادة منها.

• التنويه بالأعمال التي لم تحظ بالبحث والتعريف الوراقى المناسب.

• دعم الحجج والبراهين.

• الإشارة للباحثين الذين كان لآرائهم وأفكارهم أثر لا ينكر فى الأعمال اللاحقة؛ وذلك بإسناد الآراء والأفكار إلى أصحابها.

• التعريف بالوثائق الأولية بالنسبة لأحد الموضوعات.

• تقنين ادعاءات الآخرين للأسبقية.

١/١/٦- استخدامات الاستشهادات:

المقصود بالدراسات البيبليومترية أنها تلك الدراسات التي تسعى إلى تطبيق الطرق الكمية والأساليب الرياضية على الكتب وعلى وسائل الاتصال الأخرى، وتشتمل الدراسات البيبليومترية على دراسات وصفية ودراسات سلوكية:

١/١/٦- الدراسات الوصفية:

وهي الدراسات التي تهتم بوصف خصائص الإنتاج الفكري وسماته، وتعد الاستشهادات من أكثر وأهم الوسائل استخداماً في هذا المجال، فمن خلال تحليل الاستشهادات يمكن وصف وبيان خصائص وسمات هذا الإنتاج، ومنها^(٢):

• السمات الخاصة بالمؤلفين وإنتاجياتهم والتعرف على المؤلفين البارزين في تخصصاتهم.

• خصائص مادة الاتصال وأشكال الإنتاج الفكري سواء أكانت كتباً أم دوريات أو أطروحات

(رسائل علمية)، أو أعمال مؤتمرات، أو تقارير بحوث.

• طبيعة لغات الإنتاج الفكري وتخصصاته العلمية.

• مدى التشتت الجغرافي لهذا الإنتاج الفكري وتحديد مسنولية نشره.

• تحديد مدى تأثير الإفادة من الإنتاج الفكري المستشهد به بعامل الزمن.

١/١/٦- الدراسات السلوكية:

وهي الدراسات التي يمكن من خلالها التعرف على العلاقات المتداخلة بين وحدات الإنتاج الفكري والتأثير المتبادل بين القطاعات الموضوعية المختلفة، حيث تؤدي الاستشهادات دوراً فعالاً في الكشف عن مثل هذا التأثير المتبادل بين تخصصات الإنتاج الفكري المستشهد به.

إسراء أسامة محمد طلبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠٧

وتعد كشافات الاستشهاد بما تنتجه من بيانات عن الإنتاج الفكري المستشهد به من الأدوات ذات الأهمية البالغة في مجال التحليل البليومتري وتحديد العلاقات المتداخلة بين الإنتاج الفكري المستشهد به والإنتاج الفكري الذي ورد به الاستشهاد وذلك في مختلف مجالات المعرفة البشرية^(٨). حيث تعد قاعدة بيانات شبكة تومسون للمعرفة **web of knowledge themson** التي أعتها مؤسسة (أفيدينس) المتخصصة في استشارات تقييم البحوث، والتي كانت تسمى سابقاً **ISI Web Of Knowledge** واحدة من مصادر المعلومات المرجعية الأكاديمية، حيث تقوم بعملية تقييم المجالات العلمية، وذلك بإصدار تقارير سنوية تسمى تقارير الاستشهاد بالدوريات (**JCR**) **Journal Citation Reports** التي بواسطتها يتم إعطاء معامل تأثير **Im Pact Factor** لتلك المجالات طبقاً لحجم الاستشهادات المأخوذة من كل منها. (إلى جانب قاعدة بيانات **Scopus** التي تعد إحدى قواعد البيانات الناتجة عن شركة السفير **Elsevier** العالمية) وقد ظهرت القاعدة بشكل فعلي في عام ٢٠٠٤^(٨).

٧/١/١- موقع الاستشهادات المرجعية في العمل:

ترى الكثير من مناهج البحث أن الباحث العلمي ليس ملزماً بمواضع محددة يذكر فيها الاستشهادات، ولكنها ترى أنه من الأهمية ذكرها بالتأكد، وعلى الباحث أن يختار المواقع التي يرتاح لها أو يعود عليها في كتاباته لذكر مصادره بغض النظر عن الالتزام بموضوع معين، وقد تم حصر أشهر مواضع تسجيل الاستشهادات المرجعية فيما يلي^(٩):

• **الموضع الأول:** نهاية الصفحة، أي الهامش السفلي. والفلسفة الكامنة وراء كتابة الحواشي في هذا الموضوع هو الربط المباشر والسريع بين المعلومة والمصدر الذي أخذت منه، وجعل المصدر جاهزاً تحت تصرف القارئ؛ عندما يقرأ المعلومة ويريد أن يعرف صاحبها فإنه يجده في الصفحة نفسها بما لا يقطع حبل تفكيره بالرجوع إلى مكان يبعد كثيراً عن الصفحة التي يقرأها سواء أكان في نهاية الفصل أو نهاية الكتاب.

وهذه الطريقة يشوب بعض أمثالب وعلى رأسها أن تضخم الإشارات المرجعية في صفحة معينة قد يغير من الشكل الاجمالي لهذه الصفحة، في حين توجد صفحات أخرى دون وجود أية إشارات مرجعية.

• **الموضوع الثاني:** نهاية الفصول، أي عقب المادة العلمية في كل فصل من فصول البحث، وفي هذه الحالة ترقم الإشارات جميعها ترقياً مستلساً من أول الفصل إلى آخره. وإن كان يعيب هذه

الطريقة أن القارئ لمعلومة معينة عليه أن يرجع إلى آخر الفصل ليعرف صاحبها مما يكسر سياق القراءة، وقد انتشرت هذه الطريقة مؤخراً بين طلبة الدراسات العليا الذين يعدون رسائل الماجستير والدكتوراه.

• **الموضع الثالث:** نهاية البحث أو الكتاب كله، أي عقب الكتاب أو النص بأكمله، ومعنى هذا أن ترقيم كل الحواشي ترقيمًا متسلسلاً من أول البحث إلى آخره. وقد تجمع الإشارات البيبليوجرافية في نهاية البحث موزعة على الفصول أي كل فصل على حدة من دون تمييز للفصول في سياق تسلسلي كامل. غير أن هذه الطريقة يعيبها أنها تباعد تماماً بين المعلومة ومصدرها.

١/١-٨ - الاستشهادات المرجعية في البيئة الإلكترونية^(١):

في ظل التطورات المتسارعة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات والنمو المتزايد للإنترنت، وما أحدثته من ثورة في المجتمع العلمي كان لها تأثيرها الواضح في تغيير طريقة الاتصال العلمي، وسلوك الباحثين في البحث عن المعلومات، فأصبح للمؤلفين والباحثين طرق جديدة لبحث ونشر وبحث إنتاجهم الفكري متضمنًا حاسبًا آليًا وبيئة اتصالات ودوريات مفتوحة الوصول ودوريات إلكترونية. كما أفاد الإنترنت في عملية النشر الإلكتروني بكونه جمع بين النص المكتوب والمواد السمعية والبصرية والمتحركة، ووفر روابط فائقة **Hyper Link** تقود إلى مزيد من المعلومات ذات الصلة بالوثيقة الأصلية^(١).

هذه الروابط الفائقة هي نفسها الاستشهادات المرجعية في البيئة الإلكترونية، حيث تعرف الروابط الفائقة بأنها "إشارة مرجعية في إحدى وثائق النصوص الفائقة، إلى وثيقة أو مصدر آخر، أي إنها عنوان نصيحة على الويب متاحة على إحدى الصفحات الأخرى، ويمكن الوصول الفوري لهذه الصفحات بمجرد الضغط عليها بالفأرة".

ويعد ربط الاستشهادات المرجعية من صميم عملية نشر الدوريات العلمية الإلكترونية، فهو أحد أهم ركائز نشر الدوريات إلكترونيًا؛ لما توفره للمستخدم من تصفح المقالات الأخرى المتاحة عبر الإنترنت، وإعلامه بمجموعة من المراجع التي يجهل وجودها. ويقصد بالارتباط البيبليوجرافي إنشاء ارتباط نص فائق بين الاستشهادات الواردة في نهاية المقال وبين أصول (النصوص الكاملة) لهذه الاستشهادات، والتي قد تكون متاحة مجانًا أو بمقابل مادي ضمن قواعد بيانات ناشريها. وقد ظهر نتيجة التعاون بين موردي قواعد البيانات البيبليوجرافية وناشري تلك الدوريات؛ بهدف تسويق النصوص الكاملة بتلك القواعد، وامتدادًا للمفهوم نفسه تطور الارتباط البيبليوجرافي ليشمل الربط بين

إسراء أسامة محمد طالبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١٠٩

المقالات المختلفة لنفس مؤلف المقال بالدورية الإلكترونية، أو بمقالات مؤلفين آخرين بدوريات أخرى^(٥).

وفي عام ١٩٩٧م قام روسو بدراسة أولية أجراها للربط بين المواقع علي شبكة الويب، وذلك من خلال إلقاء الضوء على عدد مرات الإشارة إلي صفحة الويب والاستشهاد بمواقع الويب، كما يحدث ذلك في الاستشهاد المرجعي Citation، وكذلك قام روسو بصياغة مصطلح الاستشهاد الإلكتروني Sitation للإشارة إلي الرابطة الفائقة للويب Web Hyperlink وجعله مقابلًا للاستشهاد المرجعي Citation^(٦).

١/٢/- أساليب صياغة الاستشهادات المرجعية^(٦) في الرسائل الجامعية بجامعة أسبوط:

أ - أسلوب الجمعية الأمريكية للغات الحديثة Modern Language Association Manual^(٥):

يعد النمط الأكثر استخدامًا وشيوعًا للإسائيات والذي تم تطويره بواسطة الجمعية الأمريكية للغات الحديثة. ويعد نظام الاستشهاد المحصور بين قوسين هو النظام الذي يتطلب اسم المصدر والصفحة المستشهد بها ليُدْرَج بكل مكان.

وعند الاستشهاد بنتائج مؤتمرات تم نشرها، فإنه يدرج اسم ومكان المؤتمر. ولا تكرر هذه البيانات بعد العنوان، ويُدْرَج فقط اسم المؤلف/ المؤلفون وبيانات النشر.

علامات الترقيم:

- ضع نقطة (.) بعد اسم المؤلف.
- ضع نقطة (.) بعد عنوان البحث.
- ضع نقطة (.) بعد عنوان ورقم المؤتمر.
- ضع شارحة (:) بعد مكان انعقاد المؤتمر.
- ضع فاصلة (،) بعد اسم المؤسسة الراعية المؤتمر.
- ضع نقطة (.) بعد تاريخ انعقاد المؤتمر.

الصياغة:

اسم المؤلف. عنوان البحث. عنوان ورقم المؤتمر. مكان انعقاد المؤتمر: اسم المؤسسة، تاريخ انعقاد المؤتمر.

الأمثلة:

إسراء أسامة محمد طالبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية
في الرسائل الجامعية

١١٠

حساء محمود محجوب. الخدمات المكتبية من الباب للباب. المؤتمر القومي الرابع للمكتبات والمعلومات. المنوفية: جامعة المنوفية، ٢٠٠٠.

Pavlyshyn, Marko, and J. E. M. Clarke, eds. Ukraine in the 1990S. Pro. of the First Conference of the Ukrainian Studies Association of Australia. Melbourne: Monash university, 1992.

حيث كان إجمالي عدد توثيق أبحاث المؤتمرات المستشهادة بها في الرسائل الجامعية بجامعة أسيوط وفقاً لأسلوب الجمعية الأمريكية للغات الحديثة ٣٤٤١ بحث مؤتمر، منها ١٨٣٧ بحث مؤتمر في رسائل الماجستير، و ١٦٠٤ بحث مؤتمر رسائل الدكتوراه.

وترجع الباحثة السبب في ارتفاع رسائل الماجستير المستشهادة بأسلوب الجمعية الأمريكية إلى تعلمهم لهذا الأسلوب في سنوات الدراسة فهو أكثر الأساليب استخداماً وتوثيقاً في جميع الكليات والأقسام التعليمية.

ب - توثيق مصادر المعلومات وفقاً لأسلوب جمعية علم النفس الأمريكية American Psychology Association Manual^(٥):

أما عن نمط الصياغة المستخدم في معظم العلوم الاجتماعية فقد تم تطويره بواسطة APA، ويعد نظام استشهاد محصور بين قوسين الذي يتطلب اسم المصدر وسنة النشر وأحياناً الصفحة/الصفحات المستشهد بها، ليدرج بكل مكان تستخدم به كمصدر بالبحث. وتضم أيضاً قائمة المراجع المستشهد بها التي تعطي تفصيلات ببليوجرافية كاملة عن كل مصدر مستشهد به.

وعند صياغة الاستشهاد بنتائج مؤتمرات تم نشرها، فإنه يدرج اسم ومكان المؤتمر. ولا تكرر هذه البيانات بعد العنوان، يدرج فقط اسم المؤلف/ المؤلفون وبيانات النشر.

علامات الترقيم:

ضع بعد اسم المؤلف وتاريخ انعقاد المؤتمر بين قوسين ().

ضع نقطة (.) بعد تاريخ انعقاد المؤتمر.

ضع نقطة (.) بعد عنوان البحث.

ضع نقطة (.) بعد عنوان ورقم المؤتمر.

ضع شارحة (:) بعد مكان انعقاد المؤتمر.

ضع نقطة (.) بعد المؤسسة الراعية المؤتمر.

إسراء أسامة محمد ظبية أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية
في الرسائل الجامعية

١١١

الصياغة:

اسم المؤلف (تاريخ انعقاد المؤتمر). عنوان البحث. عنوان البحث. عنوان ورقم المؤتمر. مكان انعقاد المؤتمر: اسم المؤسسة.

الأمثلة:

حسنا محمود محجوب (٢٠٠٠). الخدمات المكتبية من الباب للباب: المؤتمر القومي الرابع للمكتبات والمعلومات. المنوفية: جامعة المنوفية.

Pavlyshyn, M., & Clarke, J. E. M. (Eds). (1992): Ukraine in the 1990S. Proceedings. of the First Conference of the Ukrainian Studies Association of Australia. Melbourne: Monash university.

حيث كان إجمالي عدد توثيق أبحاث المؤتمرات المستشهادة بها في الرسائل الجامعية بجامعة أسيوط وفقاً لجمعية علم النفس الأمريكية ٢٣١٩ بحث مؤتمر، منها ١٣١٠ بحث مؤتمر في رسائل الماجستير، و١٠٠٩ بحث مؤتمر رسائل الدكتوراه.

وترجع الباحثة السبب في ذلك إلى كونه من أكثر الأساليب استخداماً وتطبيقاً في العلوم الاجتماعية.

ج - توثيق مصادر المعلومات وفقاً لأسلوب دليل جامعة شيكاغو Chicagob Manual of

Style^(٥):

لا يستخدم نمط دليل جامعة شيكاغو نظام الاستشهادات بداخل النص، ولكن ينص على أن حواشي توثيق النص المتصلة بأرقام المرجع في النص، تسمى Footnotes حينما تطبع في هامش الصفحة، والحواشي أو Endnotes وأحياناً Backnotes حينما تطبع بنهاية مقالة دورية.

ويتم استخدام نظام توثيق الحاشية في مخطوطات الكتب، والخاص بجامعة شيكاغو لأسباب اقتصادية بصفة عامة وأحياناً لأسباب جمالية، ويفضل أن يستخدم المؤلفون التذييل عن الهوامش.

وعند الاستشهاد بنتائج مؤتمرات تم نشرها، فإنه يدرج عنوان ومكان المؤتمر ولا تكرر هذه البيانات بعد العنوان، يدرج فقط اسم المؤلف/ المؤلفون وبيانات النشر.

علامات الترقيم:

ضع نقطة (.) بعد اسم المؤلف.

إنشاء أسامة محمد طلبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١١٢

- ضع نقطة (.) بعد تاريخ انعقاد المؤتمر.
- ضع نقطة (.) بعد عنوان البحث.
- ضع نقطة (.) بعد عنوان ورقم المؤتمر.
- ضع شارحة (:) بعد مكان انعقاد المؤتمر.
- ضع نقطة (.) بعد المؤسسة الراعية للمؤتمر.

الصياغة:

اسم المؤلف. تاريخ انعقاد المؤتمر. عنوان البحث. عنوان ورقم المؤتمر. مكان انعقاد المؤتمر:
اسم المؤسسة.

الأمثلة:

حسنا محمود محجوب ٢٠٠٠. الخدمات المكتبية من الباب للباب. المؤتمر القومي الرابع
للمكتبات والمعلومات. المنوفية: جامعة المنوفية.

**Pavlyshyn, M. and J. E. M. Clarke, eds. 1992. Ukraine in the 1990S:
Proceedings of the First Conference of the Ukrainian Studies
Association of Australia. Melbourne: Monash university.**

حيث كان إجمالي عدد توثيق أبحاث المؤتمرات المستبعدة بها في الرسائل الجامعية بجامعة
أسيوط وفقاً لدليل جامعة شيكاغو ٢٣٣ بحث مؤتمر، منها ١٠٥ بحث مؤتمر في رسائل
الماجستير، و١٢٨ بحث مؤتمر رسائل الدكتوراه.

وترجع الباحثة السبب في ذلك إلى ضعف الوعي بأهمية هذا الأسلوب من التوثيق.

إسراء أسامة محمد طلبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية

في الرسائل الجامعية

١١٣

الخاتمة:

أن الاستشهادات المرجعية من المكونات الأساسية لأي تقرير بحثي ومن الضروريات التي لا غنى عنها لأي باحث، وخصوصاً إذا ما كان في مرحلة الماجستير أو الدكتوراه، إلا أن ذلك لا يعني أن يتحول التقرير البحثي إلى مجموعة من الاقتباسات التي تضعف التماسك المنطقي للبحث. وإنما يجب على الباحث أن يفكر في عدد الاستشهادات التي يحتاج إليها بحيث لا تضعف البنية المنطقية للبحث. وبحيث يكون لهذه الاستشهادات أهداف معينة وأدوار محددة في تقرير البحث ففي بعض الأحيان تعكس كثرة الاستشهادات تقصير الباحث في عدم قيامه بالدور المنوط به في طرح قضاياها، والباحث المتمكن هو الذي لا يقف متفرجاً أمام الاستشهادات والاقتباسات ولا يستخدمها بغير ضرورة، وإنما هو الذي يتحكم فيها ويسيطر عليها ويوجهها بحيث تخدم بحثه لا أن يصبح هو خادماً لها. ومن ثم، فإنه يجب أن يستخدمها عندما يكون لها هدف واضح، وأن يحلها بالشكل الذي يخدم سياق بحثه، وأن ينقدها إذا كانت تتضمن فكرة غير دقيقة أو مخالفة للحقيقة.

وأبرز ما توصلت إليه الباحثة في هذا البحث أن:

أن أسلوب الجمعية الأمريكية للغات الحديثة أكثر أساليب توثيق أبحاث المؤتمرات في عينة الدراسة، ويليه أسلوب جمعية علم النفس الأمريكية، بينما كان أقلها أسلوب دليل جامعة شيكاغو في توثيق الأبحاث.

- ١- شعبان عبد العزيز خليفة. المحاورات في مناهج البحث في علم المكتبات والمعلومات. - القاهرة: الدار المصرية اللبنانية، ٢٠٠٢- ص ١٠٠.
- ٢- بطرس البستاني. محيط المحيط. بيروت: مكتبة لبنان، ١٩٨٣- ص ٤٨٥.
- ٣- مجبل لازم مسلم المالكي. "القياس البيبليوغرافي وتطبيقاته في مجال المعلومات والمكتبات". - رسالة المكتبة. ع (٢) ٣٢، (١٩٩٧): ص ٢٧.
- ٤- حشمت قاسم. مدخل لدراسة التكتيف والاستخلاص. القاهرة: دار غريب للنشر والطباعة، ٢٠٠٠- ص ٢٠١.
- ٥- أحمد محمد الشامي. الموسوعة العربية لمصطلحات علوم المكتبات والمعلومات: انكليزي- عربي. - القاهرة: المكتبة الأكاديمية، ٢٠٠١.
- ٦- حسن الشيمي. المعلومات والتفكير النقدي. - القاهرة: دار قباء للطباعة والنشر والتوزيع، ١٩٩٨- ص ١١١.
- 7-Ikpaahindi , Linus. "An overview of bibliometrics: its measurement, law and their application" .- libri, 35(2) (1958): P 163-177.
- 8-Edward Truman Funkhouser. "The evaluation use of citation analysis for communication journals".- Human communication research.- Vol. 22, No.4 (1996): P.12.
- ٩- حسناء محمد محبوب. أضواء علي جانب جديد للاتصال العلمي. القاهرة: الجمعية المصرية للمكتبات والمعلومات، ٢٠٠٧- ص ٢٩٩.
- ١٠- عمر همشري. المدخل إلي علم المكتبات والمعلومات. - عمان: دار صفاء، ٢٠٠٩- ص ١٤٦.

إسراء أسامة محمد طالبة أساليب الاستشهادات صياغة المرجعية
في الرسائل الجامعية

11-Borgman, C.L. Furner. J. Scholarly Communication and Bibliometrics.. Annal Review Of information science and technology, 2002.- P 36,3 ,72.

12-Rousseau, R. "Sitations: an exploratory study".Cybermetrics.1(1997): P1.

١٣-محمد محمد النجار؛ تقديم أمنية مصطفى صادق. الدليل الإرشادي: لصياغة الاستشهادات المرجعية في بيئة البحث العلمي التقليدية والرقمية. - القاهرة: دار الثقافة العلمية. - ط٢، ٢٠٠٩. - ص ص ٢٣-٦٣.